

# COMPAGNIA ANONIMA D'ASSICURAZIONE DI TORINO



SOCIETÀ PER AZIONI — CAPITALE VERSATO L. 3.000.000

Autorizzata da S. M. il RE CARLO ALBERTO (RR. Patenti 5 Gennaio 1833)

SEDE SOCIALE: TORINO - Via Maria Vittoria, 18 (Palazzo proprio)

---

## RELAZIONI e BILANCIO

### 93° Esercizio

⊗ ⊗ Anno 1925 ⊗ ⊗

Assemblea Generale Azionisti

27 Maggio 1926

---



Corporate Heritage  
& Historical Archive



# Compagnia Anonima d'Assicurazione di Torino

SOCIETÀ PER AZIONI - CAPITALE VERSATO L. 3.000.000

Autorizzata da S. M. il Re CARLO ALBERTO (RR. Patenti 5 Gennaio 1833)

SEDE SOCIALE: TORINO - Via Maria Vittoria, 18 - (Palazzo proprio)



Rami Eserciti: INCENDI - INFORTUNI - RESPONSABILITÀ CIVILE - FURTI

## RENDICONTO DEL 93<sup>mo</sup> ESERCIZIO

(Anno 1925)

Presentato all'ASSEMBLEA GENERALE

degli AZIONISTI — 27 Maggio 1926

TORINO

ARTI GRAFICHE - DITTA FRATELLI POZZO

Via Amerigo Vespucci, 41

1926



Corporate Heritage  
& Historical Archive

## AGENZIE PRINCIPALI

---

ACQUI	DOMODOSSOLA	PISA
ALBA	FABRIANO	PORDENONE
ALBENGA	FAENZA	PORTO MAURIZIO
ALESSANDRIA	FERRARA	RAVENNA
ANCONA	FIRENZE	REGGIO CALABRIA
AOSTA	FIUME	REGGIO EMILIA
AQUILA	FOGGIA	RIMINI
AREZZO	FOLIGNO	RIVAROLO Canavese
ASCOLI Piceno	FORLÌ	ROCCA S. CASCIANO
ASOLA	GENOVA	ROMA
ASTI	GIRGENTI	SALE
AVIGLIANA	GORIZIA	SALUZZO
BARI	GROSSETO	SANTHIÀ
BASSANO Vicentino	GUALDO Tadino	SAVIGLIANO
BELLUNO	IMOLA	SAVONA
BERGAMO	IVREA	SCHIO
BIELLA	JESI	SENIGALLIA
BOLOGNA	LECCO	SIENA
BORGO S. DONNINO	LIVORNO Toscana	SIRACUSA
BRA	LODI	SONDRIO
BRENO	LUCCA	SPEZIA
BRESCIA	LUGO	SPIGNO Monferrato
CALTANISSETTA	MACERATA	STRADELLA
CANELLI	MANTOVA	SUSA
CARIGNANO	MEDA	TARANTO
CASALE Monferrato	MESSINA	TERNI
CASTROVILLARI	MILANO	TORINO
CATANIA	MODENA	TORTONA
CATANZARO	MONCALVO	TRAPANI
CESENA	MONDOVÌ	TRENTO
CHIAVARI	MONZA	TREVISO
CHIERI	NAPOLI	TRIESTE
CHIETI	NOVARA	UDINE
CHIVASSO	NOVI Ligure	URBINO
CIRIÈ	ORVIETO	VARALLO Sesia
CIVITAVECCHIA	PADOVA	VARESE
COCCONATO	PALERMO	VELLETRI
COMO	PALLANZA	VENEZIA
CORTEMILIA	PAOLA	VENTIMIGLIA
COSENZA	PARMA	VERCELLI
CREMA	PAVIA	VERONA
CREMONA	PERUGIA	VICENZA
CUNEO	PESARO	VIGEVANO
CUORGNÈ	PIACENZA	VITERBO
DOGLIANI	PINEROLO	VOGHERA

---

# CONSIGLIO D'AMMINISTRAZIONE

---

Presidente

CAPRIOLO Cav. Uff. EMANUELE

Amministratori

GANDOLFI Cav. ACHILLE  
BARBAROUX Avv. GIACOMO

PANSA Cav. ERNESTO  
ARRIGO Cav. Avv. FELICE

---

## COLLEGIO SINDACALE

Sindaci effettivi

CAPUZZO Cav. EDOARDO - PARATO Avv. RICCARDO  
MARCHETTI di MURIAGLIO Nob. Cav. ALBERTO

---

## DIREZIONE

Direttore Generale: REGIS Cav. Ing. ALBERTO

Direttore: RUFFINI Cav. CARLO

---





# Assemblea Generale Ordinaria

27 Maggio 1926

---

## ORDINE DEL GIORNO

---

- 1° Verbale della precedente Assemblea;
  - 2° Relazione del Consiglio d'Amministrazione;
  - 3° Relazione dei Sindaci;
  - 4° Bilancio e deliberazioni relative;
  - 5° Nomina di tre Sindaci effettivi e di due supplenti, e determinazione dell'emolumento al Collegio Sindacale.
-



## RELAZIONE DEL CONSIGLIO D'AMMINISTRAZIONE

---

*Signori Azionisti,*

Abbiamo l'onore di sottoporre al vostro esame il Bilancio del decorso Esercizio 1925, i cui risultati segnano un nuovo confortante incremento in confronto di quelli, pure soddisfacenti, degli anni precedenti.

Tutti i Rami eserciti dalla nostra Compagnia — Incendio, Infortuni, Responsabilità Civile, Furti — hanno concorso a tale invidiabile incremento degli affari, che si concreta in un aumento sugli incassi premî (tasse escluse) di L. 1.917.429,61 in confronto dell'esercizio precedente, essendosi raggiunta la cifra totale di L. 14.276.971,47.

Questo risultato è tanto più notevole in quanto nell'esplicazione del nostro lavoro è nostro continuo studio non scostarci dalle norme sempre seguite di prudente selezione nell'assunzione dei rischi e di tassazione dei medesimi a premî adeguati, nonostante la accanita concorrenza che si manifesta purtroppo sovente in base ad irrazionali riduzioni di tassi, poichè riteniamo che solo con l'applicazione dei suesposti criteri è possibile ritrarre dalla nostra industria un serio e duraturo compenso al nostro lavoro, in ciò sostenuti dalla affezionata simpatia della nostra Clientela, che apprezza come ben si merita l'opera quasi secolare della nostra Compagnia.

All'incremento degli affari ha corrisposto pure un adeguato risultato economico per la Compagnia, poichè, come rileverete dal Bilancio, l'Utile Generale dell'Esercizio ammonta a L. 1.816.095,93, pur essendo state ammortizzate completamente le spese di acquisizione degli affari, e nonostante il naturale aumento delle Spese Generali e di Provvigioni, e l'assegnazione di L. 50.000 al Fondo di riserva per "Cassa Pensioni del Personale".

Tale risultato ci permette di proporre il dividendo di L. 100 per ciascuna delle 6000 Azioni, che attualmente costituiscono il capitale sociale, e di assegnare, oltre alla percentuale stabilita del 15% alla Riserva Statutaria, L. 562.037,30 alla Riserva speciale, in aumento alle L. 30.000 a cui residuava la riserva stessa dopo la detrazione avvenuta per l'aumento del capitale sociale effettuato lo scorso anno.

A questa riserva riteniamo pure opportuno assegnare quanto nell'esercizio precedente era esposto sotto il Titolo: "Riserva per Imposte e Tasse erariali diverse", non essendo più necessaria ora tale assegnazione, poichè vennero completamente assolti verso il Fisco i nostri impegni, per i quali appunto prudenzialmente detta Voce era stata istituita. Per tal modo la Riserva speciale verrà ad essere reintegrata in L. 800.000, quale era in precedenza.

Riteniamo doveroso di segnalarvi l'opera attiva ed intelligente della Direzione, che nell'esplicazione del suo mandato è stata validamente coadiuvata dal Personale e dagli Agenti.

UTILI E RIPARTO — Il Bilancio dell'Esercizio 1925 si chiude, come sopra accennato, con un utile generale di L. 1.816.095,93, del quale vi proponiamo il seguente riparto:

- L. 272.414,38 Alla Riserva Statutaria (articolo 21 dello Statuto; 15 % dell'utile);
- „ 250.000 — Riserva per Imposta di Ricchezza Mobile sull'utile 1925 (da pagarsi nell'anno 1927);
- „ 1.293.681,55 Utile netto ripartibile a senso dell'art. 21 dello Statuto Sociale, e così:
  - L. 129.368,15 al Consiglio d'Amministrazione (10 %);
  - „ 600.000 — Dividendo ai Signori Azionisti in ragione di L. 100 per azione (di cui L. 50 già distribuite in acconto);
  - „ 562.037,30 alla Riserva speciale;
  - „ 2.276,10 a nuovo in conto Esercizio 1926.
- L. 1.293.681,55
- L. 1.816.095,93 Utile Generale come sopra.

SINDACI — Scadono d'ufficio i Sindaci effettivi:

Signori: Cav. EDOARDO CAPUZZO  
Avv. RICCARDO PARATO  
Cav. ALBERTO MARCHETTI,

e quelli Supplenti:

Signori: Cav. Avv. GIUSEPPE VALLERO  
EMILIO BONANATI.

Vi invitiamo quindi a procedere, a termini dello Statuto Sociale, alla nomina:  
di tre Sindaci effettivi e  
di due Sindaci supplenti  
ed a fissare l'emolumento al Collegio Sindacale per il corrente Esercizio.

L'AMMINISTRAZIONE.



# RELAZIONE DEI SINDACI

---

*Signori Azionisti,*

Nel corso dell'esercizio sociale, sul cui risultato Voi siete chiamati a deliberare, abbiamo cercato di assolvere, del nostro meglio, ai doveri dell'ufficio sindacale, regolati dall'art. 184 del Codice di Commercio.

Vi possiamo quindi dichiarare che i Libri della Vostra Compagnia rispecchiano col miglior metodo contabile le varie operazioni Sociali, e che furono in ogni contingenza osservate le disposizioni Statutarie da Voi approvate, in specie nell'esecuzione del Vostro deliberato relativo all'aumento del Capitale Sociale.

Quanto al Bilancio 31 dicembre 1925 che Vi viene presentato dall'On. Consiglio, redatto nella consueta forma, noi abbiamo riscontrato la rispondenza di ogni sua partita colle registrazioni contabili, e ne possiamo, in piena coscienza, attestare la verità.

Lo *Stato Patrimoniale*, all'Attivo ed al Passivo assomma a L. 20.437.784,14 ed il suo esame rassicura che la compagine della Vostra Azienda ha resistito assai bene alle fortunate vicende del mercato finanziario.

Il *Conto Economico*, in Attivo ed in Passivo ammonta a L. 25.520.805,98, presentando utili netti a saldo di L. 1.816.095,93.

In presenza di tale risultato, superiore a quello che pure avete trovato soddisfacente lo scorso anno, noi Vi invitiamo ad approvare quanto propostovi, nonchè a tributare con noi un sincero elogio al senno del Vostro Consiglio ed alla vigile opera della Vostra Direzione, coadiuvata dal Personale che assolse lodevolmente ai suoi impegni.

Con un ringraziamento per la fiducia dimostrataci, Vi rassegniamo alfine il mandato di cui ci voleste onorare.

Torino, 10 Maggio 1926.

I SINDACI:

EDOARDO CAPUZZO

A. MARCHETTI di MURIAGLIO

RICCARDO PARATO.



# RELAZIONE DEL SINDACO

Giuseppe A. ...

Il presente rapporto illustra l'andamento dell'attività dell'azienda durante l'esercizio 1934-1935. L'attività è stata caratterizzata da un'andamento regolare, con un aumento delle vendite e un miglioramento delle condizioni economiche. Le principali cause di questo aumento sono state: l'espansione del mercato, l'adozione di nuove tecniche di produzione e l'efficienza del personale. Le previsioni per il futuro sono ottimistiche, in quanto si prevede un ulteriore sviluppo dell'attività e un aumento delle vendite.

IL SINDACO  
RICCARDO TAVATO  
E SINDACI  
LEONARDO CARUSO



# PROSPETTI

---

A) STATO PATRIMONIALE

B) CONTO PROFITTI E PERDITE

---



A)

## STATO PATRIMONIALE ossia

al termine dell'Esercizio

## ATTIVO

1	Palazzo in Torino: via Maria Vittoria, N. 18 . . . . .	L.	300.000	—
2	Titoli di Stato:			
	a) Rendita italiana	3,50 % - L. 3.500.000 a L. 70 — %	L. 2.450.000 —	
	b) Buoni del Tesoro - Poliennali	5 % - " 2.000.000 " " 95 — %	" 1.900.000 —	
	c) Consolidato	5 % - " 3.000.000 " " 75 — %	" 2.250.000 —	
	d) Ferrovie Italiane - Obbligazioni	3 % - N. 10.000 " " 238 caduna	" 2.380.000 —	8.980.000
3	Altri Titoli e Valori:			
	a) N. 500 Obbligazioni	Ferrovie Mediterraneo 4 %	a L. 300 — L. 150.000 —	
	b) " 500 Id.	Ferrovie Secondarie Sardegna 4 %	" " 300 — " 150.000 —	
	c) " 500 Id.	Ferrovie Sarde 3 % - emissione 1879-82	" " 225 — " 112.500 —	
	d) " 500 Id.	Ferrovie Meridionali 3 %	" " 288 — " 144.000 —	
	e) " 1000 Id.	Ferrovie Vittorio Emanuele 3 %	" " 260 — " 260.000 —	
	f) " 1000 Id.	Prestito Polacco 7 %	" " 400 — " 400.000 —	
	g) " 200 Id.	Consorzio di Credito Opere Pubbliche 5 %	" " 400 — " 80.000 —	
	h) " 1000 Cartelle Fondiarie	San Paolo 3,50 %	" " 385 — " 385.000 —	
	i) " 100 Id. Id.	delle Venezie 5 %	" " 483 — " 48.300 —	
	l) " 200 Azioni	Istituto Italiano di Credito Fondiario	" " 400 — " 80.000 —	
	m) " 600 Id.	Società Ital. <sup>a</sup> di Riassicuraz.* Consorziale	" " 180 — " 108.000 —	
	n) " 180 Id.	Unione Italiana di Riassicurazione	" " 300 — " 54.000 —	
	o) " 2400 Id.	Istituto Fondi Rustici	" " 290 — " 696.000 —	
	p) " 10 Id.	Società Immobiliare Vitt. Emanuele in Roma	" " 1000 — " 10.000 —	2.677.800
4	Depositi in conto corrente ad interesse presso Istituti di Credito in Torino . . . . .	L.	1.193.752	55
5	Contanti in Cassa . . . . .	"	11.010	88
6	Mobilio e materiale d'ufficio . . . . .	"	1	—
7	Debitori diversi:			
	a) Compagnie di Riassicurazione . . . . .	L.	38.929 89	
	b) Agenzie della Compagnia . . . . .	"	745.876 50	
	c) Quote di premio in corso di riscossione . . . . .	"	590.546 96	
	d) Diversi . . . . .	"	3.609.566 36	4.984.919
8	Depositi cauzionali a valore nominale . . . . .	L.	2.290.300	—
	<b>Somma L.</b>		20.437.784	14

IL PRESIDENTE  
del Consiglio d'Amministrazione  
**E. CAPRIOLO**

LA DIREZIONE  
**A. REGIS - C. RUFFINI**

Il Capo Contabile  
**G. PRINETTI**



# STATO ATTIVO e PASSIVO

chiuso al 31 Dicembre 1925

## PASSIVO

1	Capitale sociale versato in N. 6000 azioni da L. 500 ciascuna (art. 4 - Statuto sociale) . L.	3.000.000	—
2	Fondo di riserva statutaria . . . . . "	2.342.854	25
3	Riserva speciale . . . . . "	237.962	70
4	Fondo di riserva per " Cassa Pensioni del Personale " . . . . . "	540.000	—
5	Riporto delle quote di premio per rischi non estinti alla chiusura dell'esercizio (cessioni dedotte) "	5.123.026	30
6	Ammontare dei sinistri non ancora pagati alla chiusura dell'esercizio (cessioni dedotte) . . . . . "	942.059	—
7	Dividendi non ancora riscossi dagli Azionisti . . . . . "	4.220	—
8	Creditori diversi:		
	a) Compagnie di Riassicurazione . . . . . L.	135.981 39	
	b) Agenzie della Compagnia . . . . . "	703.506 90	
	c) Quote di premio da esigersi . . . . . "	590.546 96	
	d) Diversi . . . . . "	<u>2.711.230 71</u>	96
9	Depositanti dei titoli per cauzione . . . . . L.	2.290.300	—
10	A pareggio:		
	<b>Utile generale dell'Esercizio</b>		
	come nel CONTO PROFITTI e PERDITE <b>B)</b> . L.	1.816.095	93
	<b>Somma L.</b>	<b>20.437.784</b>	<b>14</b>

Visto e riconosciuto regolare: I SINDACI:

**EDOARDO CAPUZZO - RICCARDO PARATO - A. MARCHETTI di MURIAGLIO**



**B) Conto PROFITTI e PERDITE per le ASSICURAZIONI INCENDI,**  
dal 1° Gennaio al \_\_\_\_\_

**ENTRATA**

1	Riporto delle quote di premio per rischi non estinti al 31 Dicembre 1924 (Cessioni dedotte) L.	4.256.465	17
2	Ammontare dei sinistri non ancora pagati al 31 Dicembre 1924 (Cessioni dedotte) . . . . . "	755.083	17
3	Premi dell'anno per assicurazioni stipulate anteriormente . . . . . L. 9.030.544 83		
4	" " " " " nell'anno stesso . . . . . " <u>3.416.046 47</u>	12.446.591	30
5	Accessori di polizze . . . . . L. 1.830.380 17		
6	Tasse a carico degli Assicurati . . . . . " <u>2.402.528 15</u>	4.232.908	32
7	Rimborsi dalle Compagnie riassicuratrici . . . . . L.	2.862.867	05
8	Redditi ricavati da titoli, depositi e stabili . . . . . "	762.461	67
9	Riserva di Previsione per Imposta di Ricchezza mobile, assegnata su Bilancio 1923 . . . . . "	200.000	—
10	Residuo Utile Esercizio 1924 . . . . . "	4.429	30
<b>Somma L.</b>		<b>25.520.805</b>	<b>98</b>

IL PRESIDENTE  
del Consiglio d'Amministrazione  
**E. CAPRIOLO**

LA DIREZIONE  
**A. REGIS - C. RUFFINI**

Il Capo Contabile  
**G. PRINETTI**



# INFORTUNI, RESPONSABILITÀ CIVILE e FURTI fatte in ITALIA

31 Dicembre 1925

## USCITA

1	Premi pagati per rischi ceduti in riassicurazione . . . . .	L.	4.528.143	40
2	Risarcimenti e spese accessorie per sinistri pagati nel corso dell'esercizio . . . . .	"	4.271.951	73
3	Importo sinistri in sospeso al 31 Dicembre 1925 . . . . .	L.	1.850.571 —	
	<i>meno</i> : Quota relativa alle riassicurazioni . . . . .	"	908.512 —	—
4	Riporto delle quote di premio per rischi non estinti al 31 Dicembre 1925 L.	7.545.583 02		
	<i>meno</i> : Quota relativa alle riassicurazioni . . . . .	"	2.422.556 72	30
5	Spese generali di amministrazione . . . . .	L.	1.983.533	77
6	Assegno ai Sindaci . . . . .	"	6.000	—
7	Spese di provvigioni ed altri corrispettivi agli Agenti ed a diversi . . . . .	"	3.442.000	03
8	Imposte e tasse erariali, locali, ecc.:			
	<i>a)</i> a carico della Compagnia . . . . .	L.	446.832 67	
	<i>b)</i> pagate per conto degli Assicurati . . . . .	"	2.402.528 15	82
9	Sopravvenienze passive . . . . .	L.	558.635	—
10	<b>Utile generale dell'Esercizio:</b>			
	per Saldo: come nello <i>Stato patrimoniale A)</i> . . . . .	"	1.816.095	93
<b>Ripartizione dell'Utile a seconda degli Statuti - (art. 21):</b>				
<i>Assegnazioni:</i>				
	<i>a)</i> Fondo di riserva statutaria: 15% dell'Utile generale . . . . .	L.	272.414 38	
	<i>b)</i> Riserva per Imposta di R. M. sull'Utile Esercizio 1925 . . . . .	"	250.000 —	522.414 38
<i>Riparto dell'Utile netto rimanente:</i>				
	<i>c)</i> Al Consiglio d'Amministrazione . . . . .	L.	129.368 15	
	<i>d)</i> Agli Azionisti (L. 100 per caduna azione) . . . . .	"	600.000 —	
	<i>e)</i> A Riserva speciale . . . . .	"	562.037 30	
	<i>f)</i> portando a nuovo in conto Esercizio 1926 . . . . .	"	2.276 10	1.293.681 55
	<b>TOTALE</b> . . . . .	L.	1.816.095 93	
			<b>Somma L.</b>	25.520.805 98

Visto e riconosciuto regolare: I SINDACI:

**EDOARDO CAPUZZO - RICCARDO PARATO - A. MARCHETTI di MURIAGLIO**







